

babybrezza®

машина за миене на бутилки

професионалист®

Инструкции

за настройка, използване и почистване

babybrezza®

Обслужване на клиенти

Ако имате проблеми с вашия BabyBrezza Formula Pro Advanced, посетете babybrezza.eu
за да намерите вашия местен представител за обслужване на клиенти.

Патенти на САЩ № 9782803 и 20140150830

АКТИВИРАТЕ
ВАШАТА ГАРАНЦИЯ

Сканирайте тук



babybrezza.eu

Ползи:

По-бърза поддръжка на клиенти,
разширено обслужване на клиенти
часове и повече



babybrezza.eu

© 2023 Baby Brezza Enterprises LLC

ВАЖНО : Използвайте само перилен препарат Baby Brezza на таблетки. НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ домакински препарат за съдомиялна машина.

Включени БЕЗПЛАТНИ детергентни таблетки Baby Brezza!

ВАЖНИ ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

Когато използвате електрически уреди, винаги трябва да се спазват основните предпазни мерки, включително следното:

1. Прочетете внимателно всички инструкции, преди да използвате машината за миене на бутилки.
2. Уверете се, че захранващото напрежение, отбелязано върху уреда, съответства на вашето електрическо захранване.
3. Ако има някаква видима повреда по уреда, щепсела или захранващия кабел, незабавно изключете уреда и не го използвайте.
4. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от производителя, негов сервизен агент или лице с подобна квалификация, за да се избегне опасност.
5. Не позволявайте на деца да докосват или използват уреда. Уредът става много горещ и парата може да причини сериозни изгаряния.
6. Не местете уреда, когато се използва, защото съдържа горещи течности.
7. Не докосвайте горещите повърхности на уреда.
8. Не поставяйте уреда върху или близо до горещи повърхности, в загрята фурна или близо до газов или електрически нагревател.
9. Изключете уреда от захранването преди почистване или съхранение.
10. Не потапяйте захранващия кабел, щепсела или основата във вода или друга течност.
11. Този уред не съдържа вътре части, които могат да се обслужват от потребителя. Не разглобявайте.
12. Този уред е само за домашна употреба на закрито. Да не се използва на открито.
13. Този уред не е предназначен за употреба от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и познания, освен ако не са били наблюдавани или инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за техните безопасност.
14. Този уред има поляризиран щепсел (единият контакт е по-широк от другия). За да се намали рискът от токов удар, този щепсел е предназначен да влиза в поляризиран контакт само по един начин. Ако щепселът не влезе напълно в контакта, обърнете щепсела. Ако все още не пасва, свържете се с квалифициран електротехник. Не се опитвайте да модифицирате щепсела по никакъв начин.
15. а) Осигурен е къс захранващ кабел, за да се намалят рисковете, произтичащи от заплитане или спъване в по-дълъг кабел.
б) Предлагат се удължителни кабели, които могат да се използват, ако се внимава при използването им.
в) Ако се използва удължителен кабел: Маркираната електрическа мощност на удължителния кабел трябва да бъде поне толкова голяма, колкото електрическата мощност на уреда; По-дългият кабел трябва да бъде подреден така, че да не се плъзга по плота или масата, където може да се спъне, закачи или дръпне неволно (особено от деца).
16. Децата трябва да бъдат наблюдавани, за да се гарантира, че няма да си играят с уреда.
17. Не използвайте за отопление на помещения.
18. Винаги използвайте върху равна, топлоустойчива повърхност.
19. Винаги дръжте уреда за миене на бутилки и щепсела далеч от обсега на малки деца.
20. За да изключите захранващия кабел, първо изключете уреда, след това извадете щепсела от контакта.
21. Винаги изключвайте щепсела от електрическия контакт, когато не го използвате. Оставете да се охлади, преди да поставите или свалите каквито и да било части.
22. Не работете с уред с повреден кабел или щепсел или след като уредът не функционира или е бил повреден по някакъв начин. Върнете уреда в най-близкия оторизиран сервиз за преглед, ремонт или настройка.
23. Използването на допълнителни приставки не се препоръчва от производителя на уреда, тъй като това може да причини наранявания.
24. Тази машина за миене на бутилки е предназначена за използване в жилищни домове, хотели и други подобни помещения за настаняване и офиси/стаи за почивка.
25. Не отваряйте, докато се използва, тъй като този продукт съдържа вряща вода. Пазете се от излизане на пара от вентилационните отвори на капака.
26. Оставете поне 30 минути между употребите и се уверете, че устройството е охладено, преди да го използвате отново.
27. Парата, излизаща от уреда, може да причини изгаряния. Винаги оставайте 5 минути да се охлади след приключване на цикъла, преди да повдигнете капака.
28. ДЪРЖЕТЕ ДЕЦАТА ДАЛЕЧ от тази машина за миене на бутилки през цялото време.
29. За да осигурите постоянна защита срещу риск от токов удар, свързвайте само към правилно заземени електрически контакти.
30. ВНИМАНИЕ: Риск от токов удар, изключете електрическото захранване преди обслужване.
31. Всяко обслужване трябва да се извършва от оторизиран сервизен представител. Уредът няма части, които да се обслужват от потребителя.

ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ

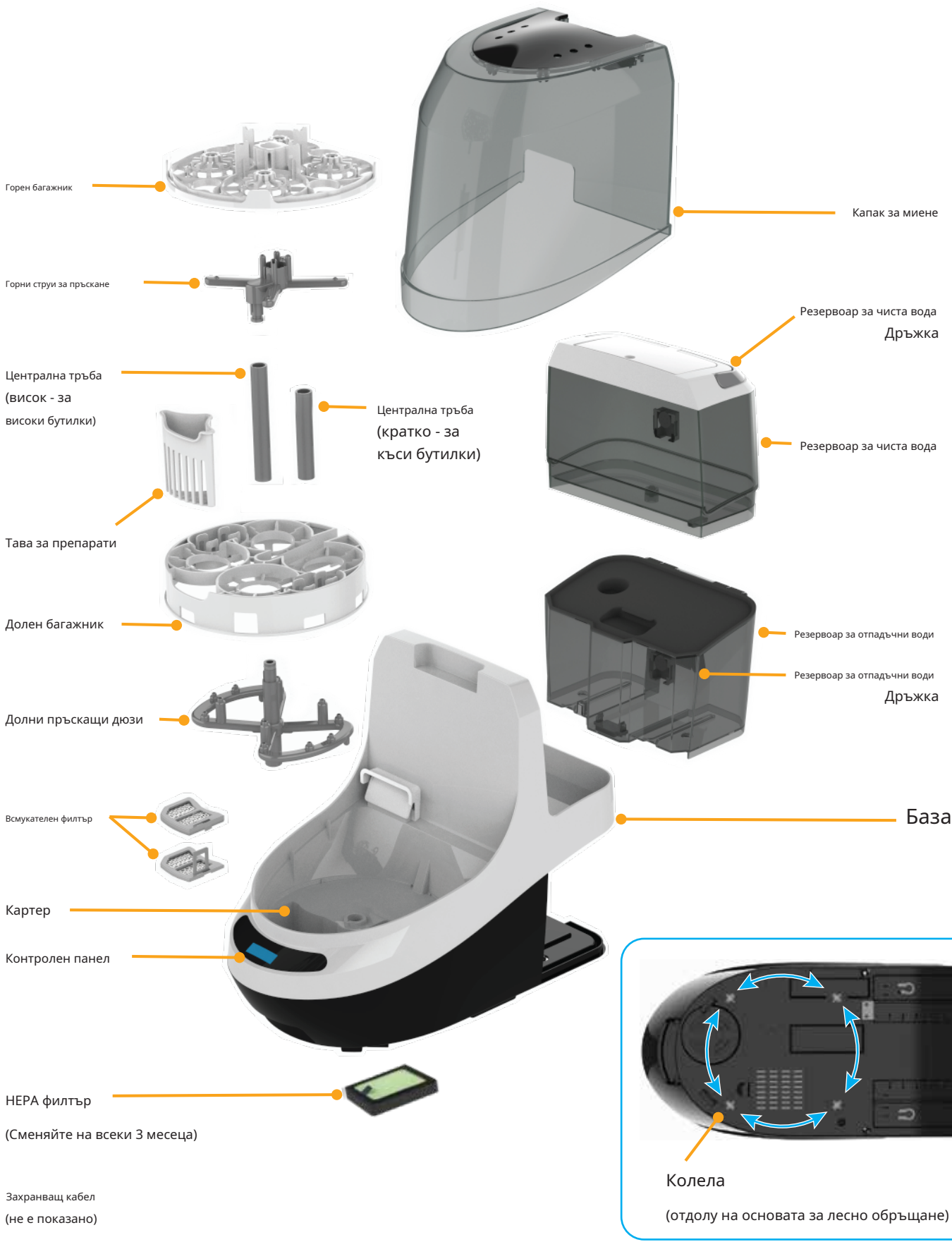
ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Мощност на отопление: 800W, Сушене 180W

Модел: BRZ0103

Захранващо напрежение: 220-240V ~ 50/60Hz

Baby Brezza Bottle Washer Pro® части



Контролен панел



Бутон за включване:
Натиснете за 3 секунди, за да включите машината или о .



Бутон за режим пране:
Натиснете, за да изберете режим на пране



ЛСД дисплей:
Показва избрана функция & предупреждения



Бутон Старт/Пауза:
Натиснете, за да стартирате избрания цикъл, да направите пауза, когато цикълът е в ход, или да започнете отново след пауза



Бутон за стерилизиране-изсушаване:
Натиснете, за да изберете Само стерилизиране, Само сушене или Цикли стерилизиране + сушене

LCD икони

Режими на пране



Измийте и изсушете
Един 10-минутен цикъл на пране, три 3-минутни цикъла на изплакване и един 60-минутен цикъл на сушене.



Измийте, стерилизирате, изсушете
Един 10-минутен цикъл на пране, три 3-минутни цикъла на изплакване, един 9-минутен цикъл на стерилизация и един 60-минутен цикъл на сушене.



Само пране
Един 10-минутен цикъл на пране и три 3-минутни цикъла на изплакване.

Предупреждения и напомняния



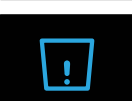
Предупреждение за капак
Включва се, ако бутонът за стартиране е натиснат без капакът на място, ако капакът е отворен по време на работа или ако капакът не е затворен напълно.



Ниска вода в резервоара за чиста вода
Включва се, ако водата не е напълнена до линията „FILL“ при натискане на бутона за стартиране.



Вода в резервоара за отпадъчни води
Включва се, ако в резервоара има отпадъчна вода при натискане на бутона за стартиране или се включва, когато резервоарът за отпадъчна вода е пълен.



Резервоарът за отпадъчни води не е на място
Включва се, ако резервоарът за отпадна вода не е на основата или не е поставен правилно при натискане на бутона за стартиране.



Резервоарът за чиста вода не е на място
Включва се, ако резервоарът за чиста вода не е на основата или не е поставен правилно при натискане на бутона за стартиране.



Напомняне за отстраняване на котлен камък
Включва се след 20 употреби, за да ви напомни да премахнете котления камък от нагревателната плоча. Следвайте инструкциите за отстраняване на котления камък на страница 8, за да премахнете котления камък. Натиснете и задръжте бутона „режим на измиване“ за 5 секунди, за да изчистите напомнянето за отстраняване на котления камък.

Настройка на Bottle Washer Pro®



1

Уверете се, че всмукателният филтър е поставен на дъното на шахтата.



2

Подравнете реброто на тръбата на долните пръскащи дюзи с гнездото на отвора в основата.



3

Натиснете долните пръскащи дюзи докрай надолу върху основата.



4

Поставете долния багажник върху основата, върху долните пръскащи дюзи.



5

Поставете централната тръба на долните пръскащи дюзи. Използвайте **къс** тръба за **къс** бутилки или **висок** тръба за **висок** бутилки



6

Подравнете реброто в горната пръскаща струя с централната тръба и натиснете горните пръскащи дюзи докрай надолу.



7

Поставете горната стойка върху горните пръскащи дюзи, като правят ръб на горната стойка е обърнат към гърба на машината.



8

Резервоарът за чиста вода може да се повдигне с дръжката. Резервоарът за отпадъчни води може да се издърпа с дръжката. Лесно въртяща се машина с вградени колела отдолу.

Вече сте готови да поставите бутилки и части в Bottle Washer Pro®! Вижте следното страници за настройка и използване

Посетете babybrezza.eu за видеоклипове за настройка и още съвети

3

4

Настройване на Bottle Washer Pro®за пране, стерилизиране и сушене



1 Напълнете резервоара за чиста вода до **FILL** линия с чиста вода. Можете да оставите резервоара за вода на основата и да го напълните с кана.



Или можете да извадите резервоара за чиста вода от основата и да го напълните в мивката.



ВАЖНО
Уверете се, че водата е пълна до **ПЪЛНЕ** линия в горния край на чистата част на резервоара за чиста вода



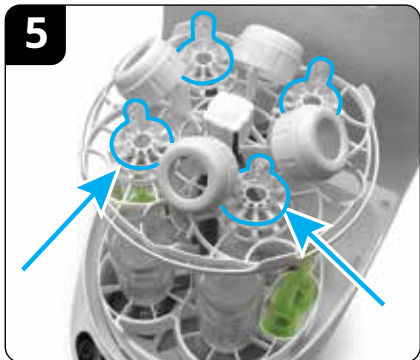
2 Уверете се, че резервоарът за отпадъчни води е празен и натиснат докрай в основата.



3 Отстранете капака, като хванете дръжката и го повдигнете право нагоре.



4 Поставете до 4 бутелки **главата надолу** на долния багажник. Вентилационни тръби или други аксесоари могат да бъдат поставени върху страничните дюзи, както е показано по-горе.



5 Поставете зърната и аксесоарите **дясната страна нагоре** на горния багажник, **центрирани над струи**.



Забележка:
Части на бутелка с малки пътища не се препоръчват за използване в Bottle Washer Pro® и трябва да се почистват старателно на ръка с четки, предоставени от производителя на бутелка.



Забележка:
Големите/широки яки и капачки може да не пасват на бутелките и зърната и трябва да се перат отделно.

Добавяне на перилен препарат и стартиране на цикъл на пране



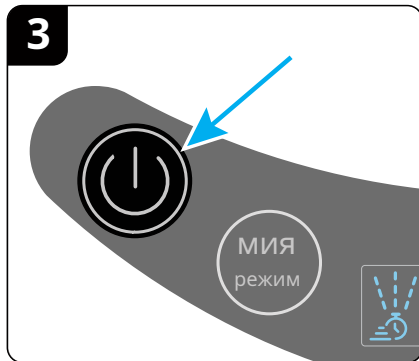
1 **таблетка перилен препарат Baby Brezza** в тавата за перилен препарат. Добре е, ако падне от тавата и в резервоара.



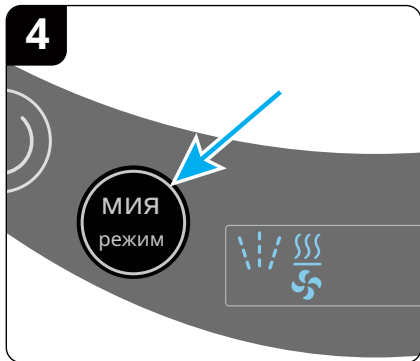
ВАЖНО
Не използвайте течен препарат, домакинска съдомиялна машина препарат или подс. Използвайте само **Baby Brezza** перилен препарат на таблетки



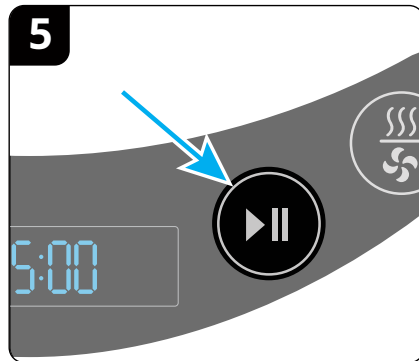
2 Внимателно поставете капака върху основата и се уверете, че е затворен напълно.



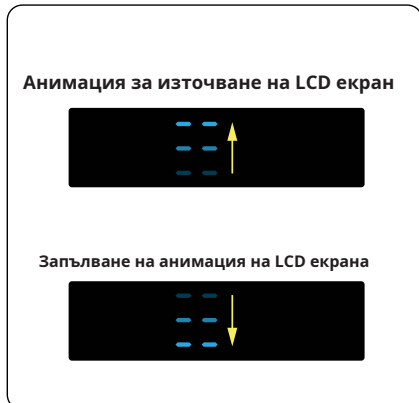
3 Натиснете и задръжте бутона „Захранване“ за 3 секунди, за да включите Bottle Washer Pro®.



4 Докоснете **„режим на пране“** бутон за избор на цикъл на пране. **Вижте страница 3 за подробности.**



5 Натиснете бутона „Старт/Пауза“, за да стартирате Bottle Washer Pro®.



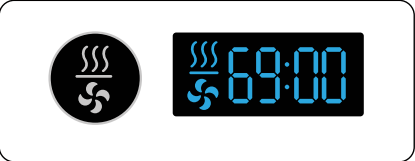
Машината ще започне с източване на резервоара, за да се увери, че започва с чиста вода, след което ще започне да пълни резервоара и да загрева водата.



LCD ще покаже иконата за всеки цикъл и ще покаже обратно отброяване на таймера. Когато последният цикъл приключи, Bottle Washer Pro® автоматично ще се изключи.

Пауза на машината:
Можете да спрете машината на пауза по всяко време, като натиснете бутона „Старт/Пауза“.
Внимавайте, капакът може да е горещ на допир и може да излезе пара, когато свалите капака.
Машината ще се изключи след 20 минути, ако не се рестартира. Можете да рестартирате машината, като натиснете отново „Старт/Пауза“ – **препоръчваме да рестартирате машината, за да завършите цикъла и да източите резервоара.**

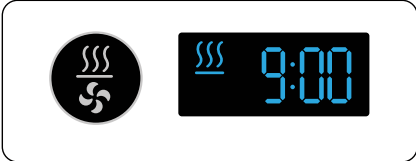
Стартиране на режим Само стерилизиране и сушене без измиване



Стерилизирайте и изсушете:Докоснете бутона Sterilize-Dry**1 път**, след което натиснете бутона Старт/Пауза, за да започнете.



Само сухо:Докоснете бутона Sterilize-Dry**2 пъти**, след което натиснете бутона Старт/Пауза, за да започнете.



Само стерилизиране:Докоснете бутона Sterilize-Dry**3 пъти**, след което натиснете бутона Старт/Пауза, за да започнете.

Bottle Washer Pro® ще се затвори автоматично след завършване на циклите на стерилизиране и изсушаване.

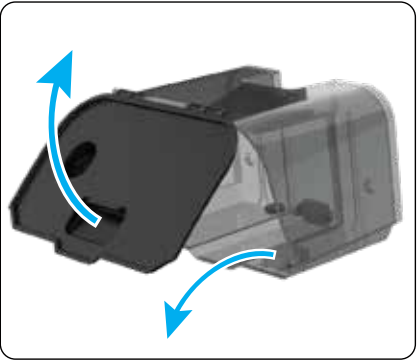
 Bottle Washer Pro® използва ГОРЕЩА ВОДА, ПАРА И ГОРЕЩ ВЪЗДУХ за измиване, стерилизиране и изсушаване на бутилки и аксесоари. **БЪДЕТЕ ВНИМАТЕЛНИ**, когато боравите с бутилки след измиване, стерилизиране и/или сушене.

Изпразнете резервоара за отпадъчни води след завършване на цикъла пране/сушене

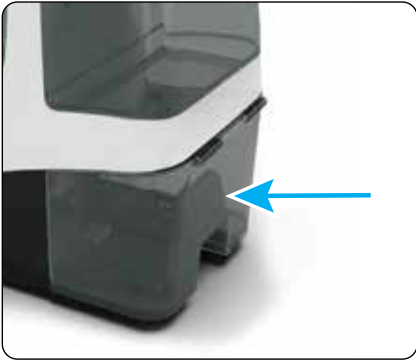
 Водата в резервоара за отпадъчни води ще бъде ГОРЕЩА. Винаги оставайте време за охлаждане, преди да боравите с резервоара за отпадъчни води.



Хванете дръжката на гърба на резервоара за отпадъчни води и внимателно го извадете, като плъзнете назад.



Внимателно повдигнете капака и внимателно изсипете отпадъчната вода в мивката.



Изплакнете и изсушете резервоара за отпадъчни води. След това го поставете докрай в основата на Bottle Washer Pro®.

Почистване на Bottle Washer Pro®

- Винаги изключвайте Bottle Washer Pro® от контакта преди почистване.
- Не потапяйте основата или захранващия кабел във вода или други течности.
- Не почиствайте основата под кран за вода.
- Използвайте мека влажна кърпа, за да почистите основата и контролния панел.
- Никога не използвайте разтворители, почистващи продукти или абразивни тампони за почистване на пластмасовите части на машината, тъй като те могат да повредят уреда и повърхността на основата.
- Горният капак, долният багажник и горният багажник могат да се почистват в гореща сапунена вода.
- За да почистите всмукателния филтър, повдигнете го с дръжката и избършете всички остатъци от мрежата.
- Ако спрей дюзите се блокират, разглобете горната и долната пръскаща струя и централната тръба, пробийте дупките на струята с клечка за зъби или малка четка и изплакнете с топла сапунена вода.
- НИКОГА НЕ ПОСТАВЯЙТЕ ЧАСТИ В СЪДОМИАЛНА МАШИНА, МИКРОВЪЛНОВА ПЕЧКА ИЛИ СТЕРИЛИЗАТОР.

Отстраняване на накип от машината за миене на бутилки

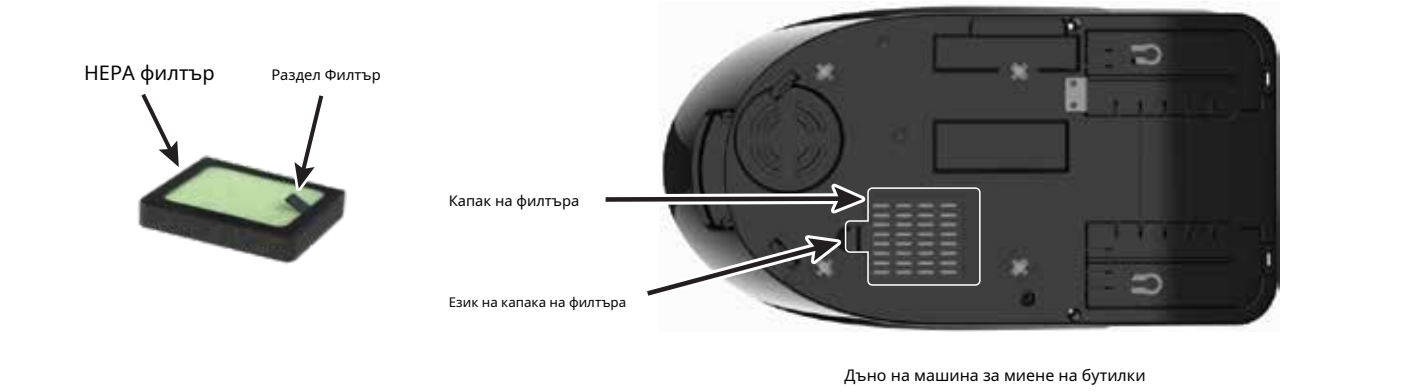
 Напомнянето за отстраняване на котления камък ще се включи след 20 измивания, за да ви напомни да премахнете котления камък от нагревателната плоча. Натиснете и задръжте бутона „Режим на измиване“ за 5 секунди, за да изчистите напомнянето за отстраняване на накип.
ЗАБЕЛЕЖКА: Ако имате твърда вода, може да се наложи да премахвате котления камък по-често.

- Инструкции за премахване на накип:
- За да премахнете минералния котлен камък от нагревателната плоча, изсипете смес от 300 ml бял оцет и 300 ml вода в резервоара. Оставете сместа да престои една нощ.
 - Напълнете линията FILL на резервоара за чиста вода с дестилирана вода и изпълнете един цикъл „Само измиване“, за да изплакнете системата, след което изхвърлете отпадъчната вода.
 - Нагревателната плоча от неръждаема стомана може да се изтърка внимателно с почистващ тампон, за да се отстранят всички останали минерални котлени камъни.

Смяна на НЕРА филтъра - Препоръчва се на всеки 3 месеца

- Първо завъртете машината за миене на бутилки настрани, за да получите достъп до НЕРА филтъра, който се намира на дъното на машината за миене на бутилки Pro®. **ЗАБЕЛЕЖКА:** малко остатъчна вода може да се разлее от резервоара
- Отстранете капака на филтъра, като натиснете езичето на капака на филтъра и го повдигнете.
- Отстранете НЕРА филтъра, като издърпате филтърния зъбец и изхвърлете използвания филтър.
- Инсталирайте новия НЕРА филтър с езичето нагоре.
- Сменете капака на филтъра, като поставите зъбчета и щракнете резето на място.

Резервни НЕРА филтри могат да бъдат закупени от babybrezza.com



Съвети за най-добра употреба

- Винаги зареждайте зърната нагоре, за да не се събира вода вътре.
- Когато поставяте бутилки, аксесоари или други предмети в пералнята, уверете се, че водата може да изтече предметите и няма да се събира във вдлъбнатините на продукта. Пример: не поставяйте бутилки или чаши с правата страна нагоре или те ще се напълнят с вода.
- Някои бутилки имат вдлъбнати основи, които събират вода. Нормално е да видите малко количество вода на дъното на бутилките дори след изсушаване. Можете да наклоните бутилката, така че водата да тече в Bottle Washer Pro® и да оставите да изсъхне на въздух.
- Някои нипели може да събират вода около външния фланец и няма да изсъхнат напълно. Можете да ги наклоните, така че водата да тече и да оставите да изсъхнат на въздух.
- Винаги използвайте перилен препарат Baby Brezza на таблетки - вжте страница 6 и посетете babybrezza.com за повече информация.
- **НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ какъвто и да е вид течен, прахообразен или прахообразен препарат за вашата домакинска съдомиялна машина. Тези препарати не са правилно оразмерени или конфигурирани за Bottle Washer Pro и ще създадат твърде много пяна и ще оставят остатъци от препарат върху вашите продукти**
- Ако трябва да източите цялата вода от шахтата, натиснете и задръжте бутоните „Режим на измиване“ и „Стерилизиране/Изсушаване“ за 3 секунди и изпускателната помпа ще изпомпва вода от шахтата към резервоара за отпадни води.

Отстраняване на неизправности

Състояние	Възможна причина	средство за защита
Машина за миене на бутилки не иска да тръгне.	Устройството е изключено.	Уверете се, че щепселът е здраво поставен в контакта.
	Устройството не е включено.	Докоснете бутона за захранване на контролния панел.
	Няма достатъчно вода в резервоара за чиста вода.	Добавете вода към линията FILL на резервоара за вода.
Минерална скала или Обезцветяване на Нагревателна плоча	Упорито се използва богата на минерали вода.	Почиствайте нагревателната плоча след всяка употреба.
	Бутилките не са изплакнати преди поставяне в машина за миене на бутилки, което води до изгаряне на остатъците от мляко върху нагревателната плоча	Изплакнете всички бутилки и аксесоари, преди да ги поставите в Bottle Washer Pro®
	Резервоарът за чиста вода не е правилно сглобен на основата.	Уверете се, че резервоарът за чиста вода е поставен докрай в основата.
	Резервоарът за отпадъчни води не е правилно сглобен на основата.	Уверете се, че резервоарът за отпадъчни води е поставен докрай в основата.
	Резервоарът за чиста вода е нисък или празен.	Напълнете отново резервоара за чиста вода до линията FILL.
	Резервоарът за отпадъчни води е пълен или съдържа твърде много вода.	Празен резервоар за отпадъчни води.
	Капакът на пералнята не е напълно затворен или не е поставен правилно.	Уверете се, че капакът е поставен напълно върху основата.
	Отстраняването на котления камък е необходимо.	Следвайте инструкциите на страница 8, за да премахнете котления камък от нагревателната плоча. Натиснете и задръжте бутона „режим на измиване“ за 5 секунди, за да изчистите напомнянето за отстраняване на котления камък
Спрей джетове имат ниско налягане	Струите за пръскане се блокират физически от предмети в камерата за измиване.	Уверете се, че бутилките/аксесоарите са центрирани над струите за пръскане и не блокират дупките на дюзите. Уверете се, че горните и долните рафтове са поставени правилно върху основата.
	Дупките на спрей струята са запушени с отломки.	Почистете дюзите с четка, малък заострен инструмент или клечка за зъби. Вижте подробности за почистването на страница 8.
	Приспособлението Spray Jet не е сглобено правилно.	Уверете се, че всички фитинги на приспособленията за пръскаща струя са сглобени правилно.
	Приспособлението за пръскаща струя е счупено или напукано.	Проверете пръскащите рамена за повреди и се свържете с отдела за обслужване на клиенти на Baby Brezza за резервни части.

Отстраняването на неизправности продължава

Състояние	Възможна причина	средство за защита
Бутилки и/или горна част елементите на стелажа не са сухи.	Зърната или частите, поставени с главата надолу върху горния рафт, събират излишната вода. Вдлъбнатини на дъното на някои видове бутилки и биберони събират излишната вода.	Винаги поставяйте нипелите и частите в правилна позиция, за да избегнете събирането или натрупването на вода. Може да е необходим допълнителен сух цикъл за шишета и биберони с дълбоки вдлъбнатини.
Прекомерно количество сапун мехурчета, пяна отделение за миене или филм върху бутилки и части	Използван е грешен тип препарат/сапун.	Използвайте само перилен препарат Baby Brezza на таблетки с машина за миене на бутилки. НИКОГА НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ всеки тип препарат за вашата домакинска съдомиялна машина. НИКОГА НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ течен пенообразуващ препарат
	Използван е твърде много препарат.	Използвайте само 1 таблетка перилен препарат Baby Brezza на цикъл на пране
	Водата е изтекла по време на цикъла на стерилизация.	Добавете вода към линията FILL и рестартирайте цикъла на стерилизация.
Кодове за грешки-Ако някой от кодовете по-долу се появи на LCD екрана, моля, свържете се с отдела за обслужване на клиенти на Baby Brezza.  		

Ако не можете да отстраните проблеми с помощта на таблицата за отстраняване на неизправности по-горе,не връщайте машината за миене на бутилки в магазина. Моля, свържете се с отдела за обслужване на клиенти на Baby Brezza (вижте задната страница за информация за контакт)